

04 agosto 2020

*(English text at the bottom)*

ESTENSIONE DEI PERIODI DI VALIDITA' DI LICENZE, ABILITAZIONI, CERTIFICATI, ATTESTAZIONI, ATTIVITA' DI ADDESTRAMENTO E CONTROLLO, PREVISTI DAI REGOLAMENTI UE 1178/2011 E 965/2012

Gentili Colleghi,

in considerazione del protrarsi della diffusione della pandemia COVID-19, il cui numero di contagi è in continua ascesa, il trasporto aereo continua a sviluppare attività ai minimi, soprattutto relativamente ai voli di lungo raggio.

Ciò sta comportando notevoli difficoltà per quanto riguarda il mantenimento delle varie scadenze, con particolare impatto sull'attività di "line check".

Per quanto sopra ENAC ha pubblicato una nuova "Nota Informativa" che estende di ulteriori quattro mesi tutte le scadenze previste dai regolamenti UE 1178/2011 e UE 965/2012, ma comunque non oltre il 22 novembre 2020.

Di seguito il documento ENAC.  
Buona lettura.

ANPAC – Dipartimento Tecnico  
[dt@anpac.it](mailto:dt@anpac.it)



---

English Version

EXTENSION OF THE PERIODS OF VALIDITY OF LICENSES, TYPE RATING, CERTIFICATES, CERTIFICATIONS, TRAINING AND CONTROL ACTIVITIES, PROVIDED FOR EU REGULATIONS 1178/2011 AND 965/2012

Dear Colleagues,

Due to the protracted spread of the COVID-19 pandemic, with a number of infections which is continually increasing, air transport continues to develop activities at a minimum, especially with regard to long-haul flights.

This is causing considerable difficulties with regard to the expiry date of licenses, ratings, certifications, training and control activities, with particular impact on the "line check" activity.

For the above, ENAC has published a new "Nota Informativa" which extends the deadlines set by the regulations EU 1178/2011 and EU 965/2012 by a further four months, but in any case, not later than 22 November 2020.

Here below the ENAC document.  
Enjoy the reading.

ANPAC – Dipartimento Tecnico  
[dt@anpac.it](mailto:dt@anpac.it)



**ANPAC**  
Italy alpa



# NOTA INFORMATIVA



## COVID19 – ESTENSIONE DI ULTERIORI 4 MESI DELLA VALIDITA' DI LICENZE, ABILITAZIONI, CERTIFICATI, ATTESTAZIONI, ATTIVITA' DI ADDESTRAMENTO E CONTROLLO, PREVISTI DAI REGOLAMENTI UE 1178/2011 E 965/2012.

Le note informative contengono informazioni attinenti le aree della Sicurezza del Volo (Safety), della Security e del Trasporto Aereo e sono destinate ai soggetti operanti nei settori APT (Aeroporti), ATM (Spazio Aereo), EAL (Economico, Amministrativo Legale), LIC (Personale di Volo), MED (Medicina Aeronautica), NAV (Navigabilità Iniziale e Continua), OPV (Operazioni di Volo), SEC (Security), **al fine di fornire orientamenti, raccomandazioni o chiarimenti riguardo a specifici argomenti o scenari regolamentari**. I destinatari sono invitati ad assicurare che la presente informativa sia portata a conoscenza di tutto il personale interessato.

Applicabilità	Destinatari
APT	<i>Non interessato</i>
ATM	<i>Non interessato</i>
EAL	<i>Non interessato</i>
LIC	<i>Tutti i membri di equipaggio che operano presso operatori CAT/SPO/NCC</i>
MED	<i>Parzialmente interessato</i>
NAV	<i>Non interessato</i>
OPV	<i>Tutti gli operatori certificati o oggetto di dichiarazione in accordo al Reg (UE) 965/2012</i>
SEC	<i>Non interessato</i>

### 1. INTRODUZIONE

A seguito dell'emergenza epidemiologica da COVID-19", sulla base provvedimenti legislativi Nazionali e delle indicazioni di EASA, il 22 marzo 2020 ENAC ha adottato i provvedimenti di esenzione ai sensi dell'Articolo 71(1) del Regolamento (UE) 2018/1139, finalizzati a consentire al personale di volo impiegato presso gli Operatori Aerei CAT, SPO e NCC di estendere di quattro mesi la scadenza delle loro abilitazioni per tipo/classe, dei Certificati di Istruttore ed Esaminatore, di tutte le attività di addestramento e controllo, degli attestati di cabina (CCA), e delle attestazioni di competenza linguistica, in deroga ad alcuni requisiti fissati dai Regolamento (UE) 1178/2011 e 965/2011. Le disposizioni e le modalità per usufruire di tali provvedimenti sono state riportate nella Nota Informativa 2020-006.

Il graduale allentamento delle misure restrittive stabilite dal Governo per arginare il contagio da COVID-19 e la progressiva riapertura dei centri addestramento di simulatori nazionali ed esteri, sta comportano la ripresa delle attività di addestramento e controllo da parte degli Operatori Aerei.

In tal senso vengono però segnalate situazioni di criticità che non consentono ancora di programmare regolarmente lo svolgimento delle attività finalizzate al rispetto delle scadenze di addestramento e controllo già prorogate di quattro mesi. Tali difficoltà possono essere determinate

dalla non piena operatività, dall'eccessivo carico di lavoro dei centri addestramento a seguito della prolungata interruzione, delle limitazioni nei trasferimenti o delle restrizioni sanitarie dei Paesi interessati.

Pertanto, al fine di permettere un adeguato e graduale ripristino delle scadenze del personale di volo, in coerenza con le indicazioni di EASA, ENAC ha deciso di adottare un provvedimento di esenzione aggiuntivo, ai sensi dell'Articolo 71(1) del regolamento (UE) 2018/1139, per consentire una estensione addizionale di validità dei titoli aeronautici per un periodo non superiore a quattro mesi dalla scadenza della precedente estensione.

## 2. SCOPO

La presente Nota Informativa integra la Nota Informativa 2020-006 ed intende fornire indicazioni a tutti i soggetti interessati circa le modalità per usufruire di una ulteriore estensione di massimo quattro mesi dei titoli aeronautici citati al punto 1., rispetto alla scadenza della precedente estensione, come disposto dalla Nota Informativa 2020-006.

## 3. APPLICABILITA'

La presente Nota Informativa è applicabile a tutti i soggetti definiti al punto 2. della Nota Informativa 2020-006.

## 4. CONDIZIONI

Le condizioni per usufruire delle misure di flessibilità finalizzate ad estendere la pertinente validità delle attività di addestramento e controllo ricorrente per un periodo non superiore a quattro mesi rispetto alla scadenza già prorogata, rimangono invariate rispetto a quanto riportato nella Nota Informativa 2020-006, ad eccezione delle seguenti modalità aggiuntive stabilite sulla base delle indicazioni EASA :

- a) L'estensione è applicabile ai titoli aeronautici la cui scadenza è già stata prorogata di quattro mesi con le modalità riportate nella Nota Informativa ENAC 2020-006.
- b) La nuova scadenza può essere prorogata ulteriormente per un periodo di massimo di quattro mesi.
- c) Il periodo di estensione è stabilito dall'Operatore ed è limitato, per durata ed applicabilità, alle situazioni ritenute strettamente necessarie dovute a difficoltà operative nel raggiungere i centri addestramento, limitazioni di disponibilità delle infrastrutture addestrative/simulatori di volo per eccessivo carico di attività, o per altre difficoltà logistiche e/o operative determinate dalla emergenza epidemiologica COVID19. ENAC si riserva di non consentire l'estensione aggiuntiva alle scadenze se non motivata da effettive difficoltà di programmazione, come sopra riportato. Non sono accettabili estensioni delle scadenze effettuate per motivi organizzativi dell'operatore, che esulano dalle difficoltà logistiche o operative determinate da COVID19.
- d) Le presenti misure di flessibilità non sono applicabili alle attività di addestramento e controllo finalizzate al rilascio dei titoli aeronautici.
- e) La nuova scadenza, estesa secondo le modalità della presente Nota Informativa, non potrà comunque superare la data **del 22/11/2020**.

## 5. MODALITA' DI NOTIFICA AD ENAC DA PARTE DELL'OPERATORE

Le modalità di notifica ad ENAC dei nominativi del personale interessato rimangono invariate rispetto a quanto riportato nella Nota Informativa 2020-006, punto 4. I moduli di notifica allegati alla Nota

Informativa 2020-006 rimangono utilizzabili.

## 6. MISURE DI MITIGAZIONE NECESSARIE PER L'ESTENSIONE DELLE VALIDITÀ'

Le disposizioni relative alle misure di mitigazione necessarie per estendere ulteriormente la scadenza delle attività di addestramento e controllo rimangono invariate rispetto a quanto riportato nella Nota Informativa 2020-006, ad eccezione delle seguenti disposizioni aggiuntive, stabilite in coerenza con le indicazioni EASA:

- a) L'operatore documenta le azioni di mitigazioni stabilite per l'estensione delle scadenze e le pubblica nel manuale delle operazioni, attraverso una revisione temporanea.
- b) La competente Direzione o Ufficio Operazioni di ENAC approva le revisioni temporanee ai sensi del requisito ARO.GEN.330, nei modi consueti, per gli argomenti che richiedono la preventiva approvazione. La suddetta approvazione varrà anche come autorizzazione al singolo operatore ad utilizzare l'esenzione oggetto della presente N.I..
- c) Per usufruire della ulteriore estensione, i membri di equipaggio interessati non hanno la necessità di ripetere quanto previsto dalle azioni di mitigazione stabilite dall'operatore per la prima estensione, a meno che l'operatore non decida misure di mitigazione diverse dalle precedenti.

## 7. CHIARIMENTI

Domande sull'argomento della presente Nota Informativa riguardanti la parte FCL potranno essere inviate all'indirizzo e-mail [personale.volo@enac.gov.it](mailto:personale.volo@enac.gov.it) mentre per la parte OPS all'indirizzo e-mail [operazioni.volo@enac.gov.it](mailto:operazioni.volo@enac.gov.it) .

## 7. VALIDITÀ'

Le indicazioni della presente Nota Informativa decorrono dalla data della sua pubblicazione sul sito dell'ENAC.

Questa Nota Informativa rimane in vigore fino a diverso avviso.

Firmato

Il Direttore Regolazione Operazioni e Personale Volo  
Ing. Mario Tortorici

(documento firmato digitalmente ai sensi dell'art.24 del D.Lgs 82/2005 e ss.mm.ii)